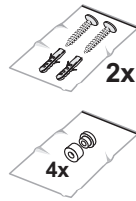
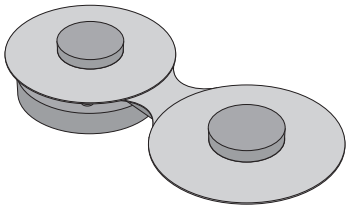
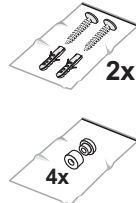
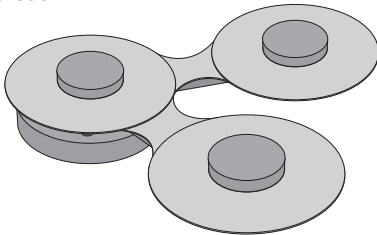


1

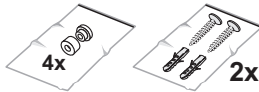
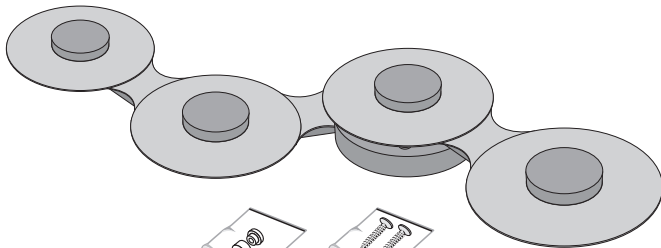
52-830-■■■■



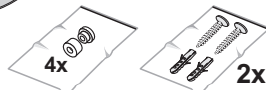
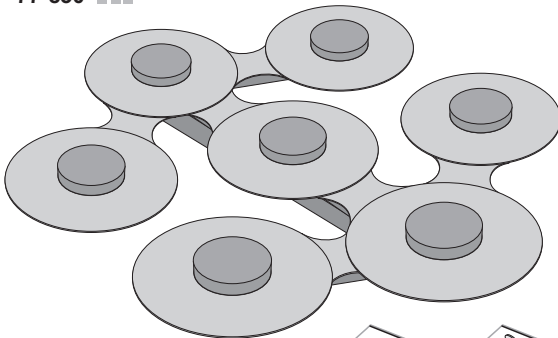
73-830-■■■■



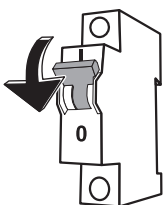
74-830-■■■■



77-830-■■■■



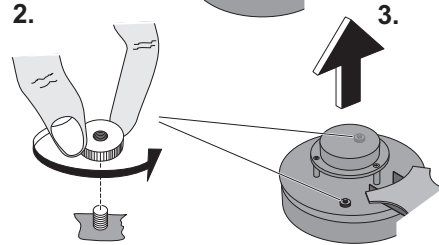
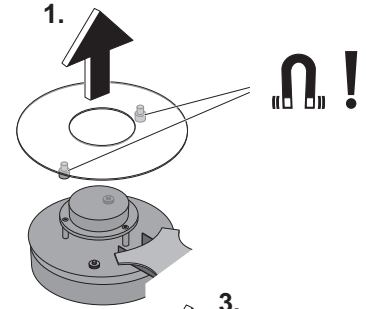
2



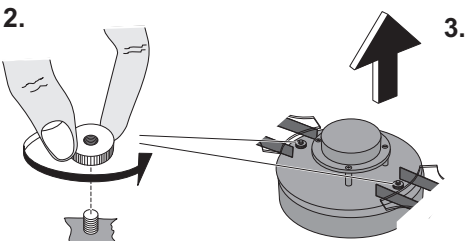
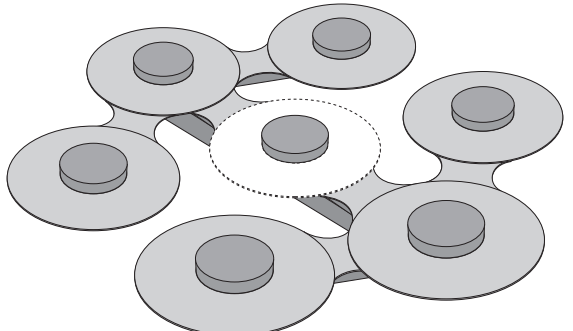
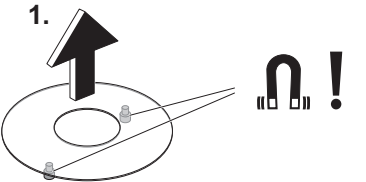
- (D) Schalten Sie die Zuleitung der Leuchte spannungsfrei.
- (GB) Disconnect the supply cable to the lamp.
- (F) Débranchez le cordon d'alimentation de la lampe (hors tension).
- (I) Togliere la tensione dal cavo di alimentazione della lampada.
- (E) Desconecte el cable de alimentación de la luminaria de la alimentación eléctrica.
- (P) Desligue a linha de alimentação do candeeiro.
- (NL) Schakel de stroomvoorziening naar de lamp uit.
- (CZ) Odpojte přívodní vedení svítidla od napětí.
- (PL) Odłączyć przewód doprowadzający od napięcia.
- (RUS) Подключите питающий провод светильника без напряжения.

3

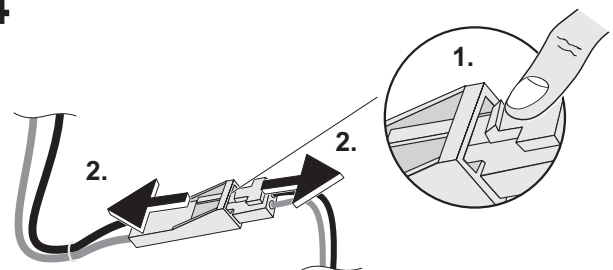
52-830-■■■■
73-830-■■■■
74-830-■■■■



77-830-■■■■

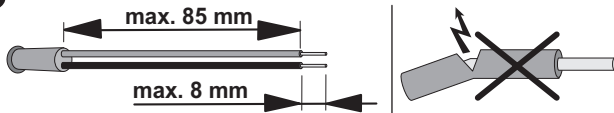


4

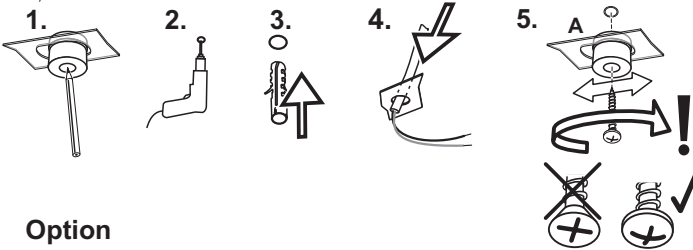
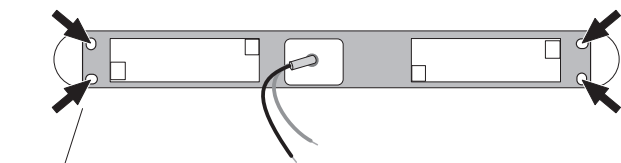
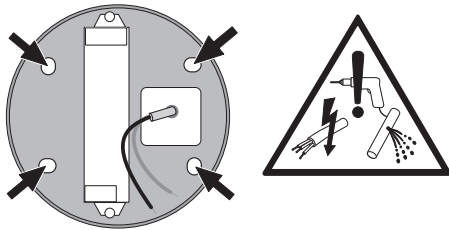


- (D) Lösen Sie die LED-Steckverbindung durch Drücken der Taste.
- (GB) Release the LED plug connection by pressing the button.
- (F) Desserrer la fiche de raccordement de la LED en appuyant sur le bouton-poussoir.
- (I) Premere il tasto per allentare il connettore LED.
- (E) Pulse el botón para separar la conexión de enchufe de los LED.
- (P) Solte a conexão de encaixe LED premindo a tecla.
- (NL) Druk op de knop om de steekverbinding van de ledlamp los te maken.
- (CZ) Stisknutím tlačítka uvolníte konektor LED.
- (PL) Rozłączyć przewód z wtyczką LED i nacisnąć przycisk.
- (RUS) Отсоедините штепсельный разъем светодиодной лампы, нажав на кнопку.

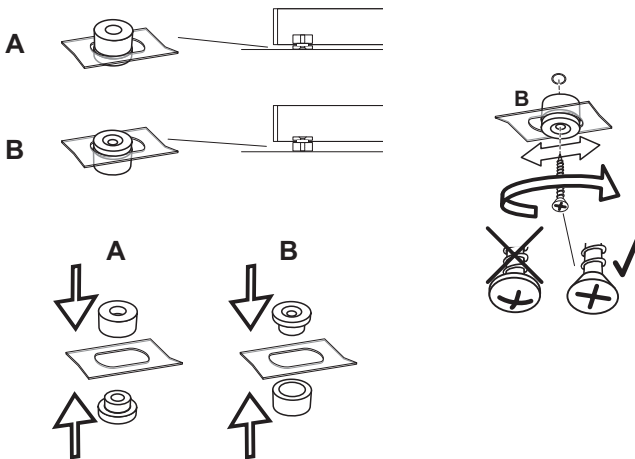
5



6

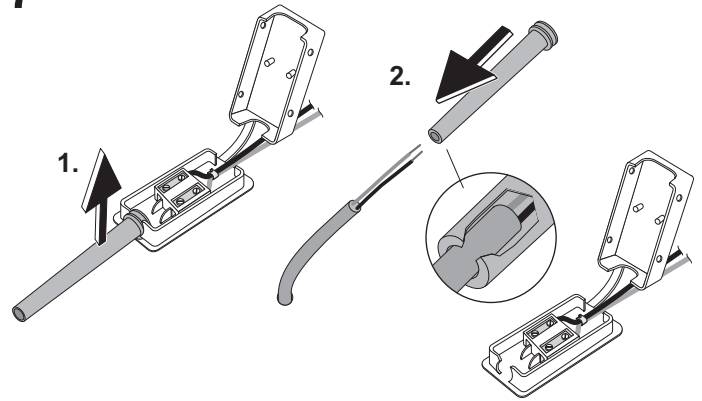


Option

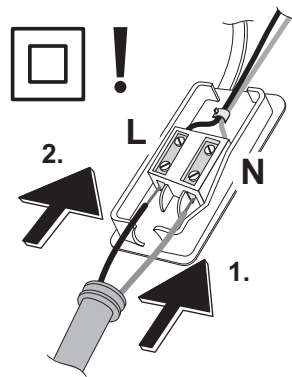


- Ⓓ Befestigungsmaterial (Dübel...) entsprechend der Beschaffenheit der Montagefläche auswählen!
- ⒼⒸ Choose the type of fastening (dowel...) according to the construction material!
- Ⓕ Choisir le type de fixation (chevilles...) en fonction des matériaux de construction !
- Ⓘ Scegliere il materiale di fissaggio (tasselli...) a seconda delle caratteristiche della superficie di montaggio.
- Ⓔ ¡Elegir el tipo de fijación (tacos, ...) en función del material de construcción!
- ⒫ Escolher o material de fixação (cavilhas...) de acordo com a constituição da superfície de montagem!
- ⓃⓁ Kies op basis van het montageoppervlak het juiste bevestigingsmateriaal (pluggen...)!
- ⒸⒺ Upevňovací materiál (hmoždinky...) volte podle vlastností montážní plochy!
- ⒫Ⓛ Materiały mocujące (kolki rozporowe...) dobrać w zależności od właściwości powierzchni montażowej!
- ⓇⓊⓈ Материал укрепления (дюбели ...) выбирать в соответствии со свойствами площади монтажа!

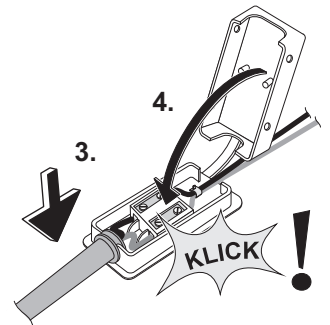
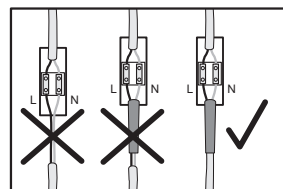
7



8

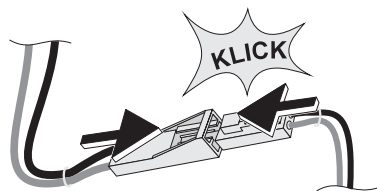


L	N
schwarz (braun)	blau
black (brown)	blue
noir (marron)	bleu
nero (marrone)	blu
negro (marron)	azul
preto (castanho)	azul
zwart (bruin)	blauw
černá (hnědá)	modrá
czarny (brązowy)	niebieski
Чёрный (Коричневый)	синий



- Ⓓ Zuleitung von Elektro-Fachkraft anschließen lassen. Achten Sie unbedingt auf die Einhaltung der Schutzklasse!
- ⒼⒸ Connection of mains cable to be performed by a skilled electrician. Compliance with the protection category is essential!
- Ⓕ Faire effectuer le branchement de l'alimentation par un spécialiste en électricité. Impérativement tenir compte de la classe de protection !
- Ⓘ Far collegare il cavo di alimentazione da elettricisti specializzati. Assicurarsi di attenersi alla classe di protezione!
- Ⓔ Encargar la conexión del cable de alimentación a un electricista cualificado. ¡Es absolutamente necesario que se cumpla la clase de protección!
- ⒫ A ligação da alimentação deve ser efectuada por um especialista em electricidade. Certifique-se de que respeita a classe de proteção!
- ⓃⓁ De elektrische kabels mogen uitsluitend door een elektricien worden aangesloten. U bent verplicht om de veiligheidsklasse aan te houden!
- ⒸⒺ Přívod nechte připojit pouze elektrikářem. Bezpodmínečně dbejte na dodržení třídy ochrany!
- ⒫Ⓛ Podłączenie przewodu zasilającego zlecać wyłącznie wykwalifikowanemu elektrykowi. Koniecznie przestrzegać klasy ochronności!
- ⓇⓊⓈ Подключение к электричеству должно производиться специалистом – электриком. Обязательно учитывайте класс защиты!

9



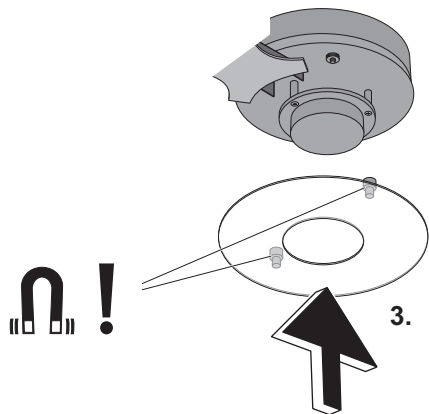
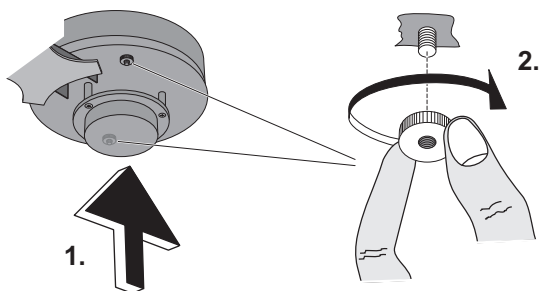
- Ⓓ Verbinden Sie die LED-Steckverbindung.
- ⒼⒸ Connect the LED plug connector.
- Ⓕ Raccordez la fiche de connexion de la LED..
- Ⓘ Collegare il connettore LED.
- Ⓔ Establezca la conexión de enchufe del LED.
- ⒫ Ligue o conector de encaixe LED.
- ⒼⒽ Sluit de ledstekkerverbinding aan.
- ⒸⒿ Připojte konektor LED.
- ⒲Ⓕ Połączyć przewód z wtyczką LED.
- ⒸⒶⒺ Соедините штексельный разъем светодиодной лампы.

10

52-830-■■■■

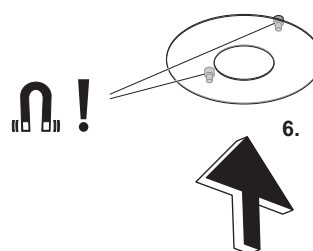
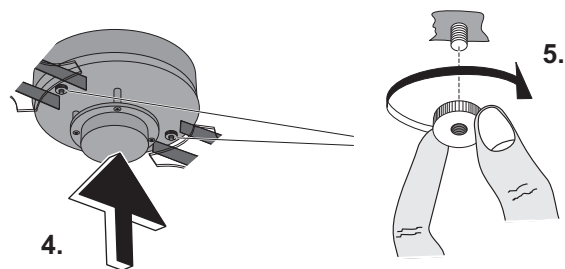
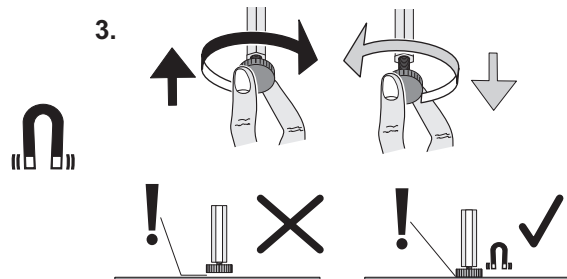
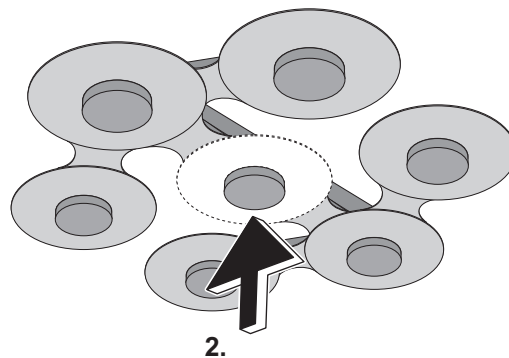
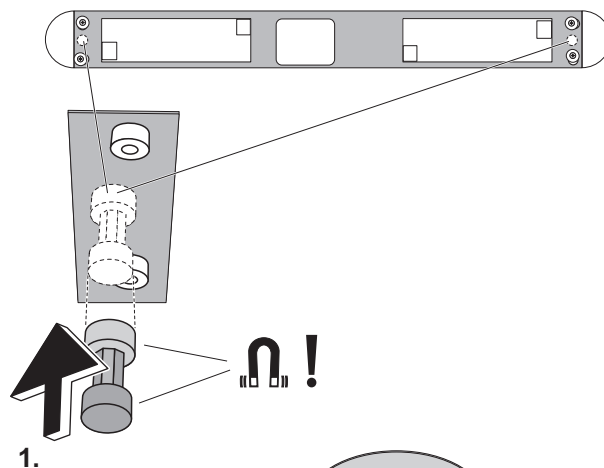
73-830-■■■■

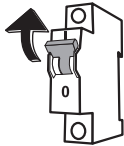
74-830-■■■■



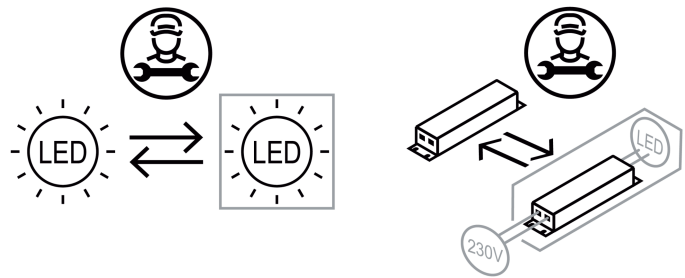
10

77-830-■■■■





- Ⓓ Spannung wieder einschalten.
- Ⓖ Switch the power back on.
- Ⓕ Rallumez (tension).
- Ⓘ Ripristinare la tensione.
- Ⓔ Vuelva a conectar la alimentación eléctrica.
- ⒫ Restabelecer a tensão.
- Ⓝ Schakel de stroomvoorziening in.
- Ⓒ Opět zapněte napájení.
- Ⓟ Ponownie włączyć napięcie.
- Ⓡ Снова включите напряжение.



- Ⓓ Diese Leuchte enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse F. Weitere Informationen zur Lichtquelle erhalten Sie in der EU-Datenbank unter „eprel.ec.europa.eu“.
- Ⓖ This light contains an illuminant of class F energy efficiency. For more information on the illuminant, please refer to the EU database at „eprel.ec.europa.eu“.
- Ⓕ Cette lampe contient une source de lumière de la classe d'efficacité énergétique F. Vous trouverez plus d'informations sur la source de lumière dans la base de données de l'UE, sur « eprel.ec.europa.eu ».
- Ⓘ Questa lampada contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica F. Per maggiori informazioni sulla sorgente luminosa consultare il database dell'UE all'indirizzo „eprel.ec.europa.eu“.
- Ⓔ Esta luminaria contiene una lámpara de la clase de eficiencia energética F. Puede obtener más información sobre la lámpara en la base de datos UE en «eprel.ec.europa.eu».
- ⒫ Esta lâmpada contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética F. Pode consultar mais informações sobre a fonte de luz na base de dados da UE em “eprel.ec.europa.eu”.
- Ⓝ Deze armatuur bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse F. Zie voor meer informatie over de lichtbron de EU-databank op “eprel.ec.europa.eu”.
- Ⓒ Toto svítidlo obsahuje světelný zdroj třídy energetické účinnosti F. Další informace k světelnému zdroji naleznete v databázi EU na adrese „eprel.ec.europa.eu“.
- Ⓟ Ta oprawa zawiera źródło światła klasy efektywności energetycznej F. Dodatkowe informacje dotyczące źródła światła zawarte są w bazie danych UE pod adresem „eprel.ec.europa.eu”.
- Ⓡ Этот светильник оснащен лампой с классом энергоэффективности Ф. Подробную информацию о лампе можно найти в базе данных ЕС на странице eprel.ec.europa.eu.